

LES IMPORTATIONS PARALLÈLES DANS L'UNION EUROPÉENNE

LA RECHERCHE D'UN ÉQUILIBRE
ENTRE LIBERTÉ ET PROTECTION

Xavier Van Overmeire
Christian Schillings

Préface de Melchior Wathelet
Avec la collaboration de Kamélia Kolli



Table des matières

Préface	9
Avant-propos	11
Glossaire	15
Préambule	17
I. Introduction	27
II. Terminologie des notions essentielles	29
A) Notions et principes	29
B) Présentation des concepts juridiques	31
1. Présentation synthétique des différents droits de propriété intellectuelle	31
2. La notion de l'épuisement des droits de propriété intellectuelle	37
3. Les notions d'épuisement international, régional et national	39
4. La notion de « consentement » du titulaire du droit de propriété intellectuelle	42
5. Les accords contractuels visant à limiter les importations parallèles : exemples de la licence exclusive et de la distribution sélective	42
6. L'éventuelle responsabilité quasi-délictuelle des importateurs parallèles	43
III. La réglementation des importations parallèles au niveau mondial – L'exemple de l'Accord sur les ADPIC	45
A) Cadre et contenu	45
B) Liens entre l'Accord sur les ADPIC et les importations parallèles	46

IV. Objectifs et principes de base des importations parallèles dans l'Union européenne	48
A) Introduction	48
B) Création d'un marché intérieur	49
C) Fondamentaux du marché intérieur	52
1. Libre circulation des marchandises	52
2. Protection de la concurrence	60
a) Champ d'application	62
b) Ententes	65
c) Abus de position dominante	71
V. Les importations parallèles sous l'angle de la libre circulation des marchandises	75
A) Notions et principes	75
B) Harmonisation inachevée des droits intellectuels dans l'Union européenne	76
1. Brevet	76
2. Marque	77
3. Droit d'auteur	78
C) Étude systématique de la jurisprudence relative aux relations entre les importations parallèles et la libre circulation des marchandises	79
1. Distinction entre existence et exercice d'un droit de propriété intellectuelle	79
2. Objet spécifique au droit de propriété intellectuelle	84
3. Épuisement régional (européen) du droit de propriété intellectuelle	87
4. Rôle essentiel du « consentement » du titulaire	96
5. Importations parallèles venant de pays tiers à l'Union européenne – les fluctuations de la jurisprudence européenne	100
6. Importations parallèles de produits pharmaceutiques	112
a) Autorisations de mise sur le marché des produits pharmaceutiques	112
b) Reconditionnement des produits pharmaceutiques	115
c) Cas particulier: phytopharmacie	128

VI. Les importations parallèles sous l'angle du droit de la concurrence	133
A) Exercice des droits de propriété intellectuelle et respect de la libre concurrence	133
1. Rappel des principes en droit de la concurrence	133
2. Ententes et exercice d'un droit de propriété intellectuelle	134
3. Abus de position dominante	137
B) Étude systématique de la jurisprudence relative aux relations entre les importations parallèles et le droit de la concurrence de l'Union européenne	143
1. Les ententes horizontales et les importations parallèles	143
2. Les restrictions verticales et les importations parallèles	147
3. Exemple d'une pratique concertée constitutive de restriction verticale	154
a) Accords de distribution	160
b) Contrats de distribution exclusive	170
c) Contrats de distribution sélective	174
d) Contrats de licence exclusive	181
4. Abus de position dominante et importations parallèles	184
5. Importations parallèles et concurrence déloyale	196
VII. Conclusion : l'Union européenne face aux importations parallèles	199
Annexes	203
Bibliographie	253